

Ring **112** hvis uheldet er ude

Im Notfall: Rufen Sie die 112

Retningslinier for forebyggelse af brand

- Hold alle tilkørselsveje fri og farbare.
- Ved husene findes beholdere til aske. Brug disse beholdere. Put **ALDRIG** varm aske i affaldscontaineren – og stil **ALDRIG** varm aske i en spand på terrassen.
- Ved huset forefindes slukningsmateriale – branddasker og haveslange. Vandforsyning vil være til rådighed ved alle huse, også huse der ikke udlejes.

Richtlinien für die Brandverhütung

- Bitte halten Sie die Zufahrtswege zu den Ferienhäusern frei! Abgestellte Fahrzeuge können die Einsatzfahrzeuge behindern, dies gilt insbesondere für Kurvenbereiche.
- In der Nähe von reetgedeckten Häusern oder Holzhäusern gibt es entweder ein eingegrabenes Betonrohr mit Deckel oder einen Metallbehälter mit Deckel (mindestens 2,0m vom Haus entfernt). Diese dienen der Aufbewahrung von Asche aus dem Grill oder dem Kaminofen. Füllen Sie heiße Asche niemals in den Mülleimer und lassen Sie diese niemals auf der Terrasse stehen.

- Brandinstruks forefindes på dansk, tysk og engelsk i alle huse:

- 1. Sluk om muligt branden**
- 2. Forlad bygningen**
- 3. Ring 1-1-2 meld BRAND**
- 4. Oplys nøjagtig adresse**

Desuden gøres opmærksom på:

- At undlade at smide affald så vi holder området rent.
- At hunde **SKAL** holdes snor og at de helst ikke besøger på stier eller andre farbare steder.

- Direkt am Ferienhaus befindet sich Löschmaterial. Dieses besteht zumeist aus einer Feuerklatsche und Wasserschläuchen. Eine Wasserversorgung ist den ganzen Sommer über gewährleistet, auch bei unbewohnten Häusern.

- Verhaltensregeln im Brandfall finden Sie in jedem Ferienhaus in dänischer, deutscher und englischer Sprache. Diese lauten im Einzelnen:

- 1. Versuchen Sie das Feuer selber zu löschen**
- 2. Verlassen Sie das Haus**
- 3. Rufen Sie die Telefonnummer 112 an und melden Sie den Brand**
- 4. Teilen Sie die exakte Adresse des Ferienhauses mit**

Außerdem möchten wir auf Folgendes aufmerksam machen:

- At opsamlede hundeefterladenskaber smides i affaldsspand og ikke i naturen.
- At undlade udvendigt lys af hensyn til at mørket er en del af naturen.
- At dæmpe udendørs støj, da stilheden er en del af områdets kvalitet.
- At man er velkommen til at benytte veje og afmærkede stier til gåture.

På venligt gysyn i vort dejlige område!

- Werfen Sie keinen Abfall in die Landschaft, so dass das Gebiet sauber bleibt.
- Nehmen Sie Ihren Hund an die Leine und beseitigen Sie seine Hinterlassenschaften.
- Werfen Sie diese in die Abfallbehälter und nicht in die Natur.
- Vermeiden Sie unnötiges Licht - Dunkelheit ist ein Teil der Natur.
- Vermeiden Sie laute Geräusche - Stille ist ein Teil der Qualität des Gebietes.
- Für Wanderungen dürfen Sie die Wege und markierten Gehwege gern benutzen.

Wir wünschen einen angenehmen Aufenthalt!

